

*La Parole parlée*

**LE TEMPS EST PROCHE**

The Time Is At Hand  
08 Avril 1956 soir  
Chicago, Illinois, USA

William Marrion Branham



# LE TEMPS EST PROCHE

08 Avril 1956 soir  
Chicago, Illinois, USA

1        Merci, Frère Joseph. Inclignons la tête juste un instant pour la prière. Notre Père céleste, comme nous arrivons maintenant à la fin de la journée et à la fin de cette campagne, nous Te sommes reconnaissants pour Ta bonté envers nous. Nous ne sommes pas dignes des choses que Tu fais pour nous. Mais nous inclinons nos cœurs par reconnaissance et pour T'adorer. Et nous prions que Tu puisses nous sourire ce soir et que Tu dises: «C'était bien.»

Le service de guérison approche, Seigneur; dans un groupe de gens comme celui-ci, beaucoup ici sont malades et nécessiteux. Et je prie, Père, que d'une façon ou d'une autre, Tu guérisses chacun d'eux ce soir. Et qu'il ne reste aucune personne faible parmi nous lorsque ce service sera terminé.

2        Puisses-Tu tout simplement étendre Tes grands bras et les prendre tous dans Ton sein et leur témoigner, Seigneur, Ton amour. Et quant aux pécheurs qui sont ici, ô Dieu, nous Te prions de sauver chacun d'eux et de ramener à la bergerie ceux qui se sont égarés. Et nous inclinons la tête pour Te rendre gloire. Car nous le demandons au Nom de Ton Fils bien-aimé, Jésus-Christ. Amen. Vous pouvez vous asseoir.

3        C'est toujours un grand plaisir d'être à l'école secondaire Lane Tech à Chicago, dans l'Illinois, en compagnie de très cher ami Joseph Boze, frère Einar Ekberg, frère Hutchinson et ces autres frères, et vous tous les bien-aimés. Et je – je vous remercie vraiment de tout mon cœur pour votre gentillesse. C'était juste... Je me disais il y a quelques instants: «J'aurais souhaité établir une liste des noms de tous ceux qui m'ont donné un cadeau d'anniversaire.» Eh bien, il me – me faudra alors avoir un papier comme ça. Et je – j'aimerais vraiment dire ceci sincèrement; vous – vous comprenez ce que je veux dire, de tout mon cœur: «Que Dieu bénisse chacun de vous.»

J'étais en train de défaire l'un de petits paquets, il y a quelques instants, et une petite barboteuse est tombée, elle était destinée au petit Joseph. Et... Je... Eh bien, je – je... vraiment... Quelque chose dans mon cœur... Etes-vous déjà arrivé à un point où vous n'arrivez pas à exprimer ce que vous voulez exprimer? Vous voyez? Et tout ce que vous savez faire, c'est de dire: «Que Dieu vous bénisse.» C'est tout ce que je – je peux dire. Merci mille fois.

4        Maintenant, cette soirée étant la fin de cette campagne... Je suis toujours heureux de me retrouver avec les gens de Chicago. J'aurais souhaité que tous les gens de Chicago soient exactement comme ceux qui sont ici à Lane Tech ce soir, et je suis sûr qu'ils le seraient, s'ils pouvaient connaître le même Jésus que vous

connaissez. Ils seraient – il n’y aurait pas... Si tout le monde à Chicago était comme les – les gens qui sont à Lane Tech ce soir ; je crois que nous pourrions tout simplement envoyer la police en vacances. Vous comprenez? Fermer... Ouvrir toutes les prisons et dire: «Eh bien, il n’est plus nécessaire de leur faire passer du temps. Relâchez-les.» Nous aurions... Il y aurait la paix dans cette vallée-ci pour chacun.

Un jour, il en sera ainsi, mon ami. Et nous attendons ce jour-là, ce glorieux jour où Jésus viendra pour la deuxième fois prendre ceux qui sont devenus Ses serviteurs. J’aimerais être du nombre en ce jour-là. Et comme Il m’a aimé et qu’Il m’a pardonné mes péchés, qu’Il m’a donné un petit moyen que j’apprécie, pour aider à gagner d’autres à Lui...

5 A un moment cet après-midi, je... peut-être que mon... peut-être que j’ai surestimé, mais peut-être vingt personnes ou plus ont accepté le Seigneur Jésus-Christ comme leur Sauveur personnel. Oh! mon cœur est ravi de voir cela, cela me fait vraiment du bien. Et je sais, selon la Parole de Dieu, que lorsque leurs mains se sont levées pour accepter Christ, et je crois cela avec une profonde sincérité, Jésus a fait entrer chacun d’eux dans Son Royaume aujourd’hui.

Il ne peut pas retirer Sa Parole. Il a promis qu’Il le ferait. Et Il a dit: «Nul ne peut venir, à moins que Mon Père ne l’attire.» Et si le Père était ici en train de les attirer vers Jésus, et que eux venaient et disaient: «Je veux L’accepter maintenant», il n’y a donc rien qui reste, sinon qu’ils ont été agréés; c’est tout.

6 Eh bien, cela vous amène au – vous introduit parmi les croyants. Vous êtes compté maintenant comme un croyant chrétien. Et maintenant, voici ce que je ferais (pour vous donner un conseil), je ne m’arrêtera pas à ceci. Je demanderais à Dieu de me donner le Saint-Esprit, pour me faire entrer dans l’Eglise par le baptême, dans le Corps des croyants, par le Saint-Esprit et faire de moi Son coouvrier dans Son Royaume.

Et adhérez à une bonne église. Ne restez pas loin de l’église; fréquentez une église et soutenez la communion dans cette église. Et ceci vous concerne vous tous qui avez été sauvés dans – dans ces réunions.

Maintenant, je pense que Frère Oral Roberts... J’allais annoncer sa réunion, mais je pense qu’il clôture aussi ce soir. Et je ne sais pas si oui ou non frère Freeman va clôturer ce soir. [Un frère dit: «Il commence ce soir.» – N.D.E.] Il commence ce soir; je m’excuse. Je suis – je n’ai pas le programme de ces frères. Je... Tout ce que j’ai, c’est juste un... Je n’ai pas un magazine propre à moi. Frère Joseph, il est assez gentil pour me laisser utiliser son magazine pour le – mon programme et les articles qu’il faut publier.

7 Mon fils, monsieur Wood et les autres me disaient, certains d'entre eux, il y a quelques instants, lorsque nous avons franchi la porte, qu'il y a eu de merveilleux témoignages sur la puissance de guérison de notre Seigneur Jésus. Je suis reconnaissant pour cela. Je pense que cela mérite chaque effort. Ma femme, les enfants et les autres vont sourire lorsque je leur dirai que les âmes sont venues au Seigneur Jésus et que les gens ont été guéris.

Nous savons ce que signifie souffrir. Nous connaissons la maladie dans notre propre famille. Lorsqu'un de ces petits tombe malade et tout, ma femme et moi, nous l'amenons tout simplement en chambre, nous le plaçons sur le lit, nous mettons nos bras l'un autour de l'autre et nous nous agenouillons devant le Père, et nous disons: «Père, c'est Toi qui nous as donc donné des enfants, et nous sommes – nous sommes poussés à bout; nous ne savons que faire. Et nous Te demandons d'être assez bienveillant pour le guérir de cette maladie que Satan a placée sur lui.» Il ne nous a pas encore abandonnés. Et je ne crois pas qu'Il le fera. Nous L'aimons pour cela.

Et alors, comme Il nous aide, nous aimons vous parler de Lui. Peut-être que vous ne saviez pas cela, Il veut vous aider. Son – Son amour est gratuit pour tous. Et puisse le Seigneur accorder ce soir que chaque personne qui souffre...

Quand je me tiens ici à ce microphone, chaque fois que je m'y tiens et que je regarde et vois des gens assis là, je les entends crier: «Si seulement je pouvais...» Voyez? Et je... C'est comme si je pourrais tout simplement faire venir quelques-uns et prier pour eux. Et je me dis: «Eh bien, c'est quoi ça? Qu'y a-t-il? Est-ce que j'essaie d'aider les gens?»

8 Je me suis souvent demandé si l'ancienne ligne rapide de – nous avons l'habitude d'imposer les mains aux gens, si cela marchait mieux. Je cherche à faire comprendre une chose aux gens, c'est que, le fait que moi ou n'importe quelle autre personne les touche importe peu. Ce qui compte, c'est que votre foi Le touche. C'est cela la chose.

Et moi, avec un cœur sincère, je – je suis vraiment sérieux là-dessus, j'aimerais que vous soyez aidés. Et je – et Dieu connaît mon cœur. Je fais tout mon possible. Si dans les deux secondes qui suivent, j'étais sur le point de tomber à la renverse sur cette estrade et d'être amené à la morgue, j'essaierais de tout mon cœur d'aider les enfants de Dieu. Car, j'aime Dieu et j'aime Ses enfants. Je ne peux pas aimer Dieu sans aimer Ses enfants. Et si j'aime les enfants, je fais ce que ferait un père, j'essaie de faire tout mon possible pour les amener à croire en Lui, pour qu'ils soient aidés, pour alléger un peu leurs fardeaux et vous rendre la vie un peu plus douce. En effet, elle est courte. Nous n'en avons pas pour longtemps, de toute façon.

9 Et ce qu'il en est, c'est que nous devons endurer cela dans la misère où Satan nous a liés. J'aime apporter le Message, la Bonne Nouvelle, que Jésus est venu pour vous délivrer de ces choses. Et de Le voir faire cela pour beaucoup, je – eh bien, je ne peux pas croire que Dieu fait acception des personnes. Je crois qu'Il fera cela pour tous ceux qui croiront cela. C'est pourquoi nous sommes ici.

Priez pour moi. Nous allons rentrer à la maison en voiture ce soir, nous arriverons à la maison probablement vers quatre, cinq heures du matin. Et je dois être à Louisville à huit heures; et puis, oh! demain ça sera une journée très occupée; et ensuite, faire encore la valise demain soir pour aller en – en Colombie, en Caroline du sud. Ensuite, à Spindale, là à Charlotte, et de là en Anchorage, en Alaska, et je retournerai à Indianapolis, dans l'Indiana; et puis de là, peut-être, à Minneapolis, pour le service suivant. Et priez donc pour moi, s'il vous plaît.

10 Je ne suis pas encore sûr d'aller outre-mer en ce – après le – juin de cette année. Mais si le Seigneur m'appelait, où que je me trouve et que la bataille fasse rage... Et j'ai beaucoup d'oppositions. J'ai des choses que je – que je ne pourrais pas vous dire. Je ne le dis à personne. Je le garde simplement pour moi-même. Et souvent, quand je me tiens ici, des fois avec simplement un cœur brisé, je regarde l'auditoire, je vois les gens et je me dis: «Ô Dieu, cette aimable personne, comment peut-elle avoir de telles pensées dans son cœur?» Voyez?

Et cela me fait vraiment mal, mais je continue tout simplement, malgré tout. Ainsi lorsque je suis... Vous priez pour moi, n'est-ce pas ? Je prierai pour vous. Et si jamais je peux vous venir en aide, eh bien, écrivez-moi une lettre. Si vous avez besoin d'un tissu sur lequel on a prié, ou si vous me téléphonez pour que je prie pour vous, je le ferai. Je n'aurai jamais trop sommeil ni ne serai trop fatigué pour ne pas faire de mon mieux afin de vous venir en aide.

Et si vous passiez de l'autre côté avant que nous nous revoyions, j'aimerais prendre un rendez-vous avec vous, pour vous rencontrer là-bas un jour. Par la grâce de Dieu, je suis en route. Et je... Et si vous n'êtes pas en route ce soir, puissiez-vous faire de cette nuit votre temps de décision, où vous ferez votre choix pour Jésus-Christ. Que Dieu vous bénisse.

11 Maintenant, en lisant le passage de l'Évangile... Je disais au pasteur Boze il y a quelques instants... Et je suis... J'aimerais exprimer, une fois de plus, publiquement, je – ma reconnaissance et mon appréciation à l'égard du pasteur Boze. Je... Vous savez que nous sommes tous, nous sommes... nous avons nos hauts et nos bas, et parfois nous avons un pied dedans, un pied dehors, comme nous le disons. Mais frère Joseph a prouvé qu'il est mon ami en toutes circonstances. Et je – j'aime cet ami qui le demeure dans toutes les circonstances, pas vous? Que l'on ait raison ou tort... Et j'apprécie frère Joseph. Je – je...

Il ne savait pas que j'allais dire cela, et probablement qu'il m'aurait arrêté [s'il savait] que j'allais le dire. Mais je préférerais lui offrir un – un petit bouton de rose maintenant, plutôt que toute une couronne après qu'il sera parti. Et j'apprécie frère Joseph Boze.

12 Et sa parente, Madame Michen Roby, cette grande œuvre qu'elle est en train d'accomplir en Allemagne pour ces pauvres petits enfants... L'autre jour à Shreveport, lorsque je l'ai rencontrée là, elle était là à solliciter et à faire tout ce qu'elle pouvait pour supporter ces pauvres petits enfants réfugiés en Allemagne et, elle m'a donné des journaux. Et il m'est arrivé de les mettre en poche et, à la maison, vous savez lorsque vous revenez à la maison comment sont vos petits enfants, ils veulent fouiller votre poche : «Papa, m'as-tu apporté quelque chose?» Et peu importe ce que c'est, ils s'attendent à quelque chose. Ils ont pris ces journaux, et j'ai vu la petite Rébecca là, en train de lire cela. Puis elle est revenue, elle a dit: «Papa, as-tu vu ces petits enfants lorsque tu étais outre-mer?» Elle a dit : «Je pourrai peut-être leur donner une paire de mes chaussures.»

Et j'ai dit: «Chérie, papa va donner certaines de ses offrandes d'amour et des choses de ce genre pour soutenir cela, afin que nous puissions envoyer là-bas et aider ces gens.»

13 Vous savez, Jésus a dit: «J'avais besoin des habits, mais vous ne M'avez pas vêtu. J'avais faim, mais vous ne M'avez pas nourri.» Nous aimerions donc nous rappeler ces choses. Que Dieu bénisse cette jeune dame.

Aujourd'hui, je pensais à elle alors qu'elle était partie à une émission radiodiffusée, une belle jeune dame, et – elle est érudite, instruite, l'une des meilleures infirmières que nous ayons dans le pays, à mon avis. Je crois plutôt qu'elle est à Adlai Stevenson, n'est-ce pas? Une infirmière privée ou quelque chose comme cela [Un homme dit: «C'est exact.» – N.D.E.]. Une femme qui accepte de tout sacrifier et de se rendre dans un pays pour donner sa vie pour le Seigneur Jésus, cela signifie beaucoup. Il faut que cela vienne de Dieu, pour faire une telle chose. Et j'apprécie vraiment cette jeune dame.

14 Maintenant j'aimerais lire deux portions des Ecritures, et prendre juste quelques instants, ensuite nous commencerons la ligne de prière, en fait, pas pour prendre votre temps, nous allons nous hâter de rentrer. Après, on priera pour quelques malades. Dans Saint Jean, chapitre 17, verset 1, ces aimables Paroles de notre Sauveur :

*Jésus ayant prononcé ces paroles, leva les yeux vers les cieux et dit: Père, l'heure est venue; glorifie Ton Fils... Ton Fils Te glorifie.*

Et dans Apocalypse chapitre 1, les deux ou trois premiers versets...

*Révélation de Jésus-Christ, que Dieu lui a donnée pour montrer aux saints les choses qui doivent arriver bientôt; et qu'il a fait connaître par l'envoi de son ange à Son serviteur Jean; lequel a attesté la Parole de Dieu et le témoignage de Jésus-Christ, tout ce qu'il a vu.*

*Heureux celui qui lit, et ceux qui entendent les paroles de la – de cette prophétie, et qui gardent les choses qui y sont écrites! Car le temps est proche.*

J'aimerais prendre comme sujet, pour ainsi dire, juste pour quelques instants Le temps est proche.

15 Vous savez, c'était la révélation que Dieu avait donnée à Son voyant avancé en âge, le dernier des prophètes de cet âge-là, le dernier des pro – des prophètes authentiques qui étaient avec Jésus: Jean. Et beaucoup de théologiens croient que c'était Jean le bien-aimé qui était couché sur Son sein. Et il a été exilé sur l'île de Patmos à cause de la Parole de Dieu. Et c'était lui l'homme qui, une fois, après avoir suivi le Seigneur Jésus, c'est lui qui avait voulu consumer une ville, parce que les gens avaient refusé de leur donner à manger, il a dit: «Qu'on fasse descendre le feu du ciel!?»

Mais combien Dieu l'a changé depuis que Christ n'était plus hors de lui, mais qu'Il était entré à l'intérieur. Il était là sur l'île de Patmos, il est connu comme le – l'amoureux du Nouveau Testament: Jean le bien-aimé. Et il était exilé là à cause de la prédication de la Parole, et il était dans l'Esprit au Jour du Seigneur, et Dieu a envoyé un ange lui attester les choses qui devaient arriver. En d'autres termes, il a écrit l'accomplissement de toutes les choses qui doivent arriver dans les derniers jours, qui sont prophétisées et le Livre a été scellé. Rien d'autre ne peut être ajouté à cela, ni rien en être retranché.

16 Et comme nous avons lu ce merveilleux livre de l'Apocalypse, il y a eu... Dans mon église, chez nous, j'ai une fois mis presque un an et demi à étudier cela minutieusement, chaque soir enseignant rien que sur le livre de l'Apocalypse, Le comparant avec le reste de la Bible et les âges ainsi que les autres choses qui se sont passées.

Eh bien, il y a un temps pour tout. C'est un vieux slogan américain, et c'est vrai. Il y a un temps où vous devez labourer la terre pour planter vos semences. Il y a un temps où vous devez semer la semence; ensuite, il y a un temps où vous récoltez votre semence. Il y a un temps où les nations ont dû commencer; il y a un temps où les nations doivent arriver à leur fin

17 Et le temps où... Chaque personne doit en arriver au temps où elle doit prendre une décision. Il doit y avoir un temps où vous décidez si vous allez vous



marier ou pas. Ensuite, la décision que vous et votre amie, vous devez prendre, si vous allez vivre ensemble ou plutôt être mariés ou pas. Il y a toutes sortes de décisions à prendre dans la vie, et on traîne longtemps pendant une certaine période, et puis un temps arrive où la chose doit être réglée. C'est le dernier moment ; cela doit arriver maintenant d'une façon ou d'une autre.

Et, ami chrétien, je crois que nous vivons au temps de la fin, où tout ce qui est écrit dans la Bible, il est temps maintenant que tout cela s'accomplisse. Et je crois que les choses mêmes que nous voyons arriver maintenant, arrivent exactement à temps, d'après la Parole de Dieu.

18 Maintenant, il y eut un temps où Dieu créa les cieux et la terre, et Il plaça l'homme sur la terre. Et puis, quand l'homme a commencé à se multiplier, à devenir plus important sur la terre, construisant des villes, et que beaucoup des gens commencèrent à se reproduire, la méchanceté s'est installée dans les cœurs de gens, et le temps arriva où Dieu devait envoyer le jugement, Dieu avait fixé un temps pour ce jugement.

Et puis, Il avait aussi un prédicateur de la justice du nom de Noé, qui avait prêché pendant cent vingt ans et qui avait été rejeté de tous, excepté sa propre famille. Ensuite, le temps arriva où ce que Noé avait prophétisé de la part de Dieu devait s'accomplir. Et la destruction antédiluvienne eut lieu, et Dieu fit flotter l'arche par-dessus cela, et Se préserva une semence.

19 Il y eut un temps où Dieu parla à Abraham et lui dit que sa postérité séjournerait pendant quatre cents ans et qu'elle serait maltraitée dans un pays, un pays païen, mais qu'Il les en ferait sortir par une main puissante. Or, avant que cela ait lieu, ce que Dieu avait dit, Dieu a dû préparer une nation; Il avait dû préparer un peuple; et puis, Il avait dû préparer un Moïse pour – pour qu'il aille là. Dieu fait concourir tout comme il faut, juste comme des rouages qui tournent ensemble.

Nous voyons cela au loin, parfois à distance, et nous nous demandons: «Est-ce possible?» Mais cela arrive toujours juste comme Dieu l'avait annoncé.

Et quand le temps de la promesse approcha, il eut un pharaon qui n'avait pas connu Joseph. Et alors, au temps de la persécution et du massacre des petits enfants, Dieu envoya Moïse; un prophète vint sur la scène. Des miracles et des signes commencèrent à se produire dans cet âge-là, parce que le temps pour cet âge était terminé.

20 Il y eut un temps où les enfants hébreux devaient prendre position : se prosterner devant une statue païenne, ou garder leur foi dans ce Dieu vrai et vivant. Le temps vint où la décision devait être prise. Et ils prirent la bonne décision et Dieu était avec eux.

Il y eut un temps où le prophète Daniel devait prendre une décision : Ne pas prier et observer la tradition de la religion de ce pays-là, ou conserver ses habitudes de communier avec Dieu, ouvrir les fenêtres et prier en regardant dans la direction du temple chaque jour. Et Daniel a dû prendre sa – sa décision. Et finalement le temps le contraignit et le força à décider là-dessus.

21 Dieu, lorsqu'Il dit quelque chose, Il amène cela au niveau qu'il faut. Et Daniel a dû prendre la décision. Et il est allé directement à son lieu d'adoration, il a ouvert les fenêtres et a adoré Dieu. Dieu a protégé Son prophète. Dieu fera toujours cela. Il y eut un temps où il devait y avoir la voix de celui qui crie dans le désert. Esaïe, huit cent douze ans avant, avait prophétisé qu'il y aurait la voix de celui qui crierait dans le désert. C'est à peine si les gens ont su cela. C'est à peine s'ils attendaient cela. Les années se sont écoulées, et ils – et les lieux... l'idée du surnaturel, la pensée de ces choses avait disparu des cœurs des gens.

22 Et tout d'un coup, et par un temps clair et serein, comme nous le disons, un gars sortit du désert, un gars costaud, qui prêchait la repentance et disait aux gens que la cognée était déjà mise à la racine de l'arbre, et que tout arbre qui ne produisait pas du bon fruit serait coupé et jeté au feu.

Et il disait: «Moi, je vous baptise d'eau pour la repentance, mais il y en a Un qui vient après moi». Si les gens avaient été attentifs à la prophétie de Dieu, ils auraient su que Jean devait préparer la voie du Seigneur, selon la prophétie.

Il disait: «Je ne Le suis pas, mais il y en a Un qui vient après moi, et je ne suis pas digne de délier Ses lacets. C'est Lui qui baptisera du Saint-Esprit et du feu. Et Il a son van à la main et Il nettoiera entièrement Son aire et – et amassera le blé dans le grenier et brûlera la paille dans un feu qui ne s'éteint point. »

23 Et puis, Jésus de Galilée vint au Jourdain pour être baptisé par lui: c'était juste un jeune homme d'apparence ordinaire, d'environ trente ans, Il entra dans l'eau. Toutes ces années, depuis le temps où Il était un enfant, quand l'Ange avait chanté et que les mages avaient suivi l'étoile, pas grand-chose n'avait été dit à Son sujet. Mais quand Il devait être confirmé effectivement comme Fils de Dieu, le Messie oint, Dieu a donné un signe au Ciel.

Jean a dit: «Je ne Le connaissais pas.» Mais le temps est arrivé pour Celui qui avait parlé à Jean de confirmer qui était cette personne... En effet, il disait: «Celui qui m'a envoyé baptiser d'eau a dit: 'Celui sur qui tu verras l'Esprit descendre et demeurer, c'est Celui qui baptisera du Saint-Esprit et de feu.'» Le temps arriva où cela devait avoir lieu.

Le temps arriva où Jésus devait commencer Son ministère, pour que des miracles, des signes et des prodiges s'accomplissent. Cela – le temps arriva pour que les pharisiens Le rejettent, pour que l'église Le rejette. Le temps arriva pour

la crucifixion. Le temps arriva pour la révélation. Le temps arriva pour la résurrection. Et toutes ces choses ont un temps-limite.

24 Le temps arriva pour que la femme qui avait une perte de sang, qui avait attendu toutes ces années, soit guérie. Elle avait consulté des médecins pendant plusieurs années, mais la perte de sang continuait. Les médecins lui avaient donné le médicament, et rien n'arrêtait cela. Mais le temps arriva où elle s'est dit dans son cœur: «J'ai écouté cet Homme, et je crois qu'Il est le Messie. Si seulement je peux toucher Son vêtement, je serai complètement guérie.»

Et si vous croyez cela dans votre cœur, Dieu est alors tenu de vous présenter cela, si vous croyez cela.

Eh bien, que serait-il arrivé si lorsque Jésus venait, et qu'elle, ayant regardé à la rivière ce matin-là, et L'ayant vu sortir du bateau, fatigué, épuisé, un groupe de gens épuisés, si elle avait dit: «Eh bien, j'ai entendu les gens se moquer de Lui, je ferais peut-être mieux de ne pas y aller.» Alors, la chose ne serait jamais arrivée. Mais Dieu L'a présenté. Et quand Dieu L'a présenté, elle est allée, elle a touché et elle a cru parce que ce temps-là, c'était son temps.

25 Le temps arriva où, lorsqu'il eut dit à Nathanaël autrefois: «Parce que Je t'ai dit où tu étais ou comment tu t'appelles, ou autre chose, tu as cru cela, tu vas... Le temps arrivera où les – les morts qui sont dans les tombes entendront la Voix du Fils de Dieu et en sortiront.» Et le temps arriva où cela devait avoir lieu.

Et Il se dirigea vers la tombe de Lazare et les apôtres se tenaient là, se tenant tout autour, Jésus rappela à la vie un homme mort depuis quatre jours, parce qu'Il l'avait dit.

Eh bien, mon ami, le temps arriva où le – le temple devait être détruit. Le temps arriva pour re – la construction de l'abomination qui cause la désolation dont Daniel avait parlé. Et maintenant, cela a été assiégé. Le temps est arrivé et il s'écoule, dont le prophète a dit: «Il y aura un jour qui ne sera ni jour ni nuit. Il y aura un jour... Mais au temps du soir, la lumière paraîtra.»

26 Eh bien, nous pouvons voir comment la civilisation s'est déplacée en partant de l'est. La Chine est censée être l'une des plus vieilles civilisations que nous ayons; et elle est partie de l'est vers l'ouest, la civilisation a fait cela. Et maintenant, nous sommes arrivés directement à la Côte ouest et nous avons fait demi-tour. Le soleil se lève effectivement à l'est et se couche à l'ouest.

Maintenant, j'aimerais vous poser une question. Si les gens de l'est... Le soleil qui s'est levé à l'est a certainement éclairé les gens de l'est d'abord; et ils ont eu un réveil. Et c'était la Pentecôte qui avait été prophétisée depuis des années et des années, comment Dieu allait inaugurer Son Eglise et envoyer un groupe de

gens qui allaient accomplir de grands miracles et prodiges. Et ce temps arriva pour que la Pentecôte ait lieu.

Ils étaient rassemblés dans la chambre haute, ils ne discutaient pas sur leur religion. Ils étaient tous ensemble et d'un commun accord. Et le temps vint pour la promesse du Père, selon ce qu'Il avait dit par Joël: «Dans les derniers jours, Je répandrai Mon Esprit sur toute chair.» Et le temps était arrivé.

27 Et la Bible dit: «Lorsque le jour de la Pentecôte fut accompli, il vint du ciel un bruit comme celui d'un vent impétueux, il remplit toute la maison où ils étaient assis. Des langues séparées se posèrent sur eux comme du feu. Ils furent tous remplis du Saint-Esprit et commencèrent à parler en d'autres langues selon que l'Esprit leur donnait de s'exprimer.» Ils sortirent dans les rues et, Pierre, s'étant mis debout, se mit à leur prêcher. Le temps était arrivé, car Dieu l'avait dit: «A partir de cette petite église, des miracles et des prodiges et tout se sont produits. On plaçait les gens sous l'ombre d'un homme appelé Pierre, un pêcheur qui ne savait même pas écrire son propre nom; la Bible dit: «C'était un homme du peuple sans instruction.» Mais les gens ont reconnu et leur attention a été attirée par le fait qu'il avait été avec Jésus. Et on plaçait les gens sous son ombre et ceux-ci étaient guéris, car Dieu avait prophétisé par Ses prophètes que ces choses arriveraient.

28 C'était l'aube du jour dans les pays de l'est. Eh bien, il a dit, le prophète a dit: «Il y aura un jour, qui ne sera ni jour ni nuit», ça sera juste un temps nuageux et brumeux. Le soleil allait se coucher, néanmoins il continuait à briller à travers les nuages; si c'est nuageux, nous pouvons malgré tout marcher à la lumière du soleil, mais pas dans tout l'éclat de la lumière.

Et puis, nous avons parcouru deux mille ans presque, dans cette sorte de condition, où nous avons eu de belles églises, de belles organisations. Les méthodistes, les baptistes, les presbytériens, les luthériens, les pentecôtistes et toutes sortes d'églises ont été formées pendant ce temps. Et les gens ont eu assez de foi pour croire que Jésus était le Fils de Dieu, assez de lumière pour regarder la Bible et reconnaître qu'Il est mort pour nos péchés.

29 Mais qu'est-il arrivé? Les gens ont dit «Mais les jours des miracles sont passés.» Pourquoi? Ils n'avaient pas de lumière là-dessus; il leur était impossible de voir cela, car Dieu avait dit qu'ils ne verraient pas cela. Et ils n'ont pas pu le voir. Mais le prophète a dit qu'au temps du soir, le soleil brillerait, la lumière paraîtra au temps du soir.

30 Et maintenant, ici en Amérique, c'est le pays qui est à l'extrémité de l'occident, le plus grand pays de la civilisation occidentale, je crois de tout mon cœur que c'est là maintenant qu'un grand réveil à l'ancienne mode du Saint-Esprit éclate, exactement comme c'était au commencement, avec le même genre de

ministère, les mêmes signes et les mêmes prodiges, la même guérison divine, les mêmes effets sur les gens, exactement comme au commencement. Car, le même soleil qui s'est levé à l'est se couche à l'ouest, et le temps est arrivé où ces choses doivent être accomplies.

Et je crois que c'est exactement la raison pour laquelle vous voyez ces choses aller comme elles vont aujourd'hui. C'est arrivé une fois. Ecoutez, quand est-il déjà arrivé dans l'histoire, vous les historiens, quand est-il déjà arrivé, depuis le jour de la Pentecôte, une période où un réveil universel ait commencé avec le surnaturel de la guérison divine, ainsi que les puissances du Saint-Esprit et les dons de l'Esprit? Quand cela est-il déjà arrivé?

31 Oh! chaque fois qu'ils ont eu un réveil en un petit endroit, et que les guérisons avaient lieu ou quelque chose comme cela, c'était juste au sein d'un petit groupe de gens. Quand les méthodistes, quand ils ont eu un réveil, ils avaient eu la guérison divine. Et les baptistes ont eu quelques cas de guérison divine, et tant d'autres, et nous voyons qu'ils avaient des signes.

Mais si vous observez bien, mes amis, ce grand réveil universel, les feux brûlent sur chaque colline dans chaque pays du monde. C'est vrai. De grands miracles et prodiges en Corée, là Dieu a suscité des gens simples, là après la guerre de Corée, pendant qu'ils se démenaient et passaient un temps difficile pour survivre, Dieu a alors suscité des prophètes; des miracles et des prodiges, et un réveil qui a tout simplement balayé toute la Corée, un réveil apostolique à l'ancienne mode, avec des hommes et des femmes qui ne connaissaient même pas la Bible.

«De ces pierres, Dieu peut susciter des enfants à Abraham», a dit Jean.

32 Nous sommes au temps de la fin. Et c'est là que nous nous tenons aujourd'hui, un réveil universel. C'est le signe de la Venue du Seigneur Jésus. Il viendra, et Il ne peut pas venir avant que l'Evangile soit prêché dans chaque nation, et – et ils ont au moins, ce n'est pas que chaque nation a reçu cela, mais chaque nation a entendu cela. Lorsque cet Evangile aura été prêché à chaque tribu, langue et nation, alors viendra la fin.

J'étais très étonné en allant dans les jungles des noirs, et là au loin, dans les régions des pays où les païens offraient des sacrifices; on tuait une chèvre et on répandait du sang sur les gens, et toutes sortes d'histoires que vous n'avez jamais entendues sur les idoles, et on a trouvé des missionnaires là-bas, pas – pas les pentecôtistes (les pentecôtistes aussi), mais les presbytériens, les baptistes et les chrétiens. Et ils avaient reçu le Saint-Esprit et ils faisaient des miracles et des prodiges parmi ces gens.

Et j'ai demandé: «Etes-vous pentecôtiste?»

Il a répondu: «Non, frère, je suis membre de l'église chrétienne.»

Et j'ai dit: «Vous voulez dire l'église campbelliste?»

«Oui, dit-il, notre peuple ne pouvait pas... En Amérique, ils n'ont jamais reçu cela. Mais nous, nous avons trouvé Dieu.»

33 Qu'est-ce? Le temps est arrivé. Amen. Oui, le temps est arrivé où Dieu est entré en scène. Les âges de la vieille église formaliste sont passés. Et c'est le temps où Dieu fait une nouvelle chose, Il ne le fait pas seulement ici, Il a répandu cela partout dans le monde, partout. Là très loin, en Islande, chez les Esquimaux, là dans les tribus des Indiens, là au sud de l'Inde, à Delhi, et là, et ici vers le sud, nous voyons des miracles et des prodiges. Des ministres affamés, là dans ces jungles, travaillent, prêchent et prient...

Il n'y a pas longtemps je parlais à un homme célèbre, il disait: «J'aimerais vous montrer quelque chose en rapport avec le communisme.» Nous sommes allés dans une petite pièce et nous nous sommes assis là, il a dit: «Je vais vous montrer là où ils adorent.» Et je vous assure, cela avait l'air d'un trou d'une marmotte d'Amérique, là où ils se rendaient. Et quand nous sommes entrés dans cet endroit-là, il y avait là des gens qui priaient, les mains en l'air, ils criaient, poussaient des cris et partout...

Et j'ai demandé: «Oh! la la! sont-ils tous des pentecôtistes?»

34 Il a dit: «Il n'y a pas de pentecôtistes parmi eux. Ce sont des presbytériens, des baptistes, des méthodistes, des luthériens et ceux qui ont faim. Ils ont été si durement persécutés qu'ils ont été forcés d'entrer, et qu'ils ont eu un contact avec Dieu et ils ont faim. Dieu a rempli leurs cœurs du baptême du Saint-Esprit.»

Les pentecôtistes, nous nous organisons, je m'identifie moi-même à vous, tout comme je m'identifie aux baptistes. Nous nous sommes organisés et nous nous sommes isolés, mais le temps est arrivé où Dieu a brisé ces barrières. Et Il le fera Lui-même, si vous – si nous, les ministres, nous ne le faisons pas pour Lui.

Le temps est arrivé. Et il est proche maintenant. Le temps est arrivé où l'Eternel Jéhovah va entrer en scène et Se manifester. Il le fait toujours aux jonctions des temps. Et c'est maintenant le temps. La lumière brille.

35 Il est temps maintenant que j'arrête de prêcher. Il est temps maintenant que je prie pour les malades. Il est temps que Dieu accomplisse Sa Parole. Jésus a dit: «Les œuvres que je fais vous les ferez aussi, même davantage, car je m'en vais à mon Père.» Il est temps que Dieu prouve que Sa Parole est la Vérité. Absolument pas une histoire mythique, pas comme le bouddhisme où on produit de la psychologie... Les bouddhistes, les Mau-Maus et tous les autres genres, ils

ont de la psychologie. Mais il n'y a pas une autre religion sous les cieux qui puisse accomplir des signes et des prodiges de Jésus-Christ ressuscité, à part le Saint-Esprit Lui-même agissant parmi les gens.

36 Nos dénominations ici... L'autre jour, j'ai lu une lettre venant d'une sœur qui était avec Billy Graham et les autres là – à Saipan, la fille de frère Moore. La photo où ils étaient ensemble avait été publiée dans le journal, là où ils avaient eu un entretien. Et aussitôt... Mademoiselle Moore a dit, ou plutôt c'est maintenant Madame Price, elle a dit lorsqu'ils étaient arrivés là, qu'il y avait là un endroit pour les missionnaires et ils ont commencé à parler. Et frère Osborn était là et il a dit: «Eh bien, j'ai eu un petit entretien avec eux», et il a dit: «Frère Branham était... Quand je tenais une réunion et que j'ai vu l'Ange du Seigneur accomplir quelque chose là, ce soir-là et que des gens d'une église célèbre, l'église chrétienne, sont allés voir mademoiselle Moore et ils ont dit: «Nous sommes en route maintenant vers l'Amérique pour voir frère Branham et le ramener ici à Saipan.»

Ils ont dit: «Notre église... Assurément, nous leur avons écrit et leur avons dit ce qui a éclaté ici.» Ils ont dit: «Nous avons un vrai réveil.» Ils ont dit: «Nous prions pour les malades, avec des signes et des prodiges, ont-ils dit, le Saint-Esprit descend sur notre peuple. Ils parlent en langues et ils accomplissent de grands signes et des prodiges partout ici.» Et ils ont dit: «Nous avons un vrai réveil.»

37 Le temps est arrivé où Dieu a brisé les barrières des dénominations et Il a répandu Son Saint-Esprit sur les méthodistes, les baptistes, les presbytériens, les luthériens et tous, et sur quiconque a un cœur humble et contrit.

Le temps de séparation est arrivé. Il y a un fil à plomb. Dieu... Vous retrouverez l'un ou l'autre bout du fil. C'est ainsi que vous êtes ce soir, les amis, à un bout du fil. Le temps est arrivé, où vous les malades, beaucoup d'entre vous sont venus ici ce soir pour être guéris, le temps est arrivé pour votre guérison. Je vous assure, il n'y a pas assez d'hommes dans ce monde qui pourraient se rassembler pour faire n'importe quoi en rapport avec la guérison divine pour vous. Il n'y a qu'une seule guérison, et c'est la guérison divine, il n'y a pas d'autre guérison du tout.

Les médecins ne guérissent pas ; ils ne prétendent pas guérir. Ils fixent les os ensemble et font des sutures à des endroits, mais ils ne mettent pas du calcium pour que les os s'unissent, ils ne reconstituent pas non plus les tissus ni – ni ne guérissent – ne guérissent le bras blessé, ou n'importe quoi. Ils ne font que suturer cela, et garder cela pur pendant que Dieu guérit. C'est vrai. Ils sont des serviteurs de Dieu comme ils font cela, tout comme l'homme qui fabrique du savon pour que vous vous laviez les mains avec, c'est la même chose.

38 Eh bien, l'homme qui fabrique l'automobile pour vous accorder le transport, ou un avion, c'est tout simplement la bonté de Dieu. Mais c'est Dieu qui est le dispensateur de toute bonne chose, et la guérison ne peut venir que du Dieu Tout-Puissant. Oui oui.

J'aimerais voir un homme à qui, si je me fracturais le bras, je me présenterais et dirais: «Docteur, guéris mon bras tout de suite. Je dois continuer mon message.» Eh bien, il penserait que je suis fou. Certainement. Il ne peut pas faire cela. Il dirait: «Je fixerai votre bras.»

«Eh bien, je pensais que vous pouviez guérir. Si vous pouvez me guérir, guérissez-moi, j'aimerais être guéri.» Il ne le peut pas.

La seule chose qu'il peut faire, c'est de dire: «Monsieur, je peux fixer votre bras et le remettre en place. Le Dieu Tout-Puissant devra faire le reste.» C'est vrai. Il peut enlever l'appendice, ou arracher une dent, mais il ne guérira jamais l'endroit d'où cela a été retiré. C'est vrai. Il faut Dieu. C'est Dieu qui reconstitue le tissu. Dieu est le seul Guérisseur.

Et le temps est arrivé pour que vous, mes amis... Beaucoup d'entre vous sont allés voir de très bons médecins ici dans la ville; en fait, Chicago est réputé pour ses bons médecins. Et je suis très heureux pour eux et pour chaque clinique et pour chaque hôpital. Mais laissez-moi vous dire que chaque fois que vous entendez une sirène retentir, chaque fois que vous passez à côté d'un cimetière, chaque fois que vous voyez un cheveu blanc, rappelez-vous que c'est Dieu qui vous avertit qu'un jour vous aurez à Le rencontrer. Vous n'êtes pas ici pour y demeurer toujours. Et je suis heureux pour cela. Pas vous? Certainement.

39 Il est maintenant temps que nous comprenions ces choses. Le temps est arrivé où Dieu fait tomber les barrières. Et le temps est arrivé où le diable se lève comme un – un lion sauvage, errant ici et là en rugissant, faisant tout ce qu'il peut. Mais une grande bataille est engagée.

Je me demande ce qu'il en serait ce soir, si nous pouvions monter au-dessus des cieux des cieux et observer ce grand drame alors que tout se rassemble maintenant, cela est sur le point d'arriver, ce drame entre Dieu et le diable en arrive à une confrontation. Je suis très content d'être du côté du Vainqueur. Je suis très content de suivre l'Agneau. Car il est dit: «L'Agneau les a vaincus, car Il était le Roi des rois et le Seigneur des seigneurs.» Le temps est arrivé maintenant pour que vous preniez une décision ce soir, de quel côté allez-vous vous tenir? Et j'ai confiance en Dieu que vous prendrez la décision de suivre l'Agneau.

40 Prions. Notre Père céleste, nous Te remercions ce soir, car le temps est là. Demain, ça pourrait être trop tard pour beaucoup de gens qui sont ici. Il se peut que ça soit trop tard pour certains qui sont assis ici malades et qui peuvent



mourir ; peut-être qu'ils sont des pécheurs et qu'ils ne Te connaissent pas. Il se peut que ça soit trop tard le matin. Et pensez-y tout simplement, ils n'auront plus une autre occasion durant toute l'éternité. Ceci pourrait être la dernière fois où Tu lances un appel à leur cœur.

Ô Dieu, par Ta tendre miséricorde, ne voulant pas qu'aucun périsse, mais voulant que tous arrivent à la repentance... Je Te prie, Père céleste, de parler maintenant même aux cœurs qui sont ici de leur destination éternelle, et de là où ils la passeront. Oh! qu'il arrive, Seigneur, que chaque cœur que Toi, Tu touches, lève la main et prenne la décision maintenant et dise: «Voici mon temps.» Et je viens maintenant au Seigneur Jésus.»

41 Et pendant que nous avons nos têtes inclinées, si l'organiste peut nous donner une note, un accord sur l'orgue... Je me demande si pendant que l'on est assis dans les sièges, là où vous êtes, si vous sentez qu'en ce moment même quelque chose a frappé votre cœur, qu'il est temps pour vous de prendre la décision: «A partir de ce soir, ô Dieu, je lèverai ma main vers Toi. Je Te servirai.» Voulez-vous lever la main vers Dieu, Le laisser voir votre main, alors que vous levez la main? Que Dieu vous bénisse, et vous, et vous. Oui, que le Seigneur vous bénisse, et vous, partout. Oui, vingt mains ou plus se sont levées.

Très bien, là au balcon, quelqu'un là qui dirait: «Voici mon temps.» Mon précieux ami, il se peut que je ne vous revoie plus sur cette terre. Ceci peut être notre dernière rencontre. Mais lorsque je vous rencontrerai là-bas, le – le Message que j'ai prêché ce soir témoignera que j'ai dit la vérité. Jésus-Christ, qui est ici dans ce bâtiment maintenant, témoignera d'ici dix minutes que j'ai dit la vérité. C'est vrai.

42 Nous n'avons pas... Nous sommes... Une chose est sûre: Jésus n'est pas mort. Bouddha, leur dieu mourut il y a presque deux mille ans, trois mille ans; il y a environ deux mille cinq cents ans que Bouddha mourut. Mahomet est mort; Mahomet est mort il y a pratiquement deux mille ans. Il est dans la tombe. Tout autre dieu, ou – ou – ou fondateur de ces religions est parti. Mais il n'y a qu'un seul qui est ressuscité des morts, et il peut être prouvé qu'Il est ressuscité des morts. Le temps de la confrontation est arrivé. Le temps est arrivé où soit Dieu a raison, soit Dieu a tort. Nous savons donc que Dieu a raison. Par conséquent, vous qui avez été fidèles sur toute la ligne et qui croyez dans la résurrection sans même avoir vu Jésus et Ses grandes et puissantes œuvres, vous avez maintenant le privilège de savoir que vous avez pris la bonne décision. Et combien plus vous le saurez quand Il reviendra la deuxième fois.

43 Mais vous avez pris la bonne décision. Et vous qui êtes ici ce soir, hommes et femmes, jeunes garçons et jeunes filles, qui que vous soyez, si vous n'avez pas encore pris cette décision, levez la main maintenant même vers Christ, s'il vous plaît, et dites: «Christ, je lève mes mains vers Toi et par ceci, je veux

T'accepter. Et je sais que j'ai été dans l'erreur dans la vie, mais j'abandonne maintenant toute ma volonté à Ta volonté. A partir de ce soir, je Te servirai le reste de mes jours. Je prends cet engagement alors que je lève ma main.»

Que Dieu vous bénisse, jeune dame. C'est bien. Quelqu'un d'autre, levez la main? Que Dieu vous bénisse. Quelqu'un d'autre, est-ce... Que Dieu vous bénisse. Que Dieu vous bénisse, mon frère de couleur. Que Dieu vous bénisse, mon frère, là. Que Dieu vous bénisse, vous ici. Là au fond, oui, mon frère. Que Dieu vous bénisse, ma sœur. Que Dieu vous bénisse, mon frère. Je vous vois là au fond, par ici, sœur, je vois votre main. Oh! la la! des mains partout...

Oh! j'aimerais... Levez la main; si cela est sur votre cœur, levez maintenant même la main et voyez ce que cela fait pour vous... Voyez simplement lorsque vous levez la main si quelque chose ne dit pas: «C'est ce que vous auriez dû faire. C'est ce que je voulais que vous fassiez.» Que Dieu vous bénisse, Madame. Maintenant, vous vous sentez bien à cause de cela, n'est-ce pas? Certainement que vous vous sentez bien. Vous avez fait la chose correcte.

44 Vous direz: «Qu'est-ce que ça signifie, Frère Branham?» Cela signifie que vous avez répondu à l'appel de Dieu qui a frappé à votre cœur (C'est cela), Il frappe à votre cœur, ne voulant pas qu'aucun périsse, mais que tous arrivent à la repentance.

Puis-je en avoir quelques-uns là au balcon, certainement... Parmi vous les jeunes gens qui êtes là, voudriez-vous juste ce soir prendre votre décision? Je pensais aujourd'hui, en effet, hier c'était mon anniversaire, et je pensais à... On dirait qu'il n'y a pas longtemps, j'étais un jeune homme, et me voici déjà âgé de quarante sept ans. Comment est-ce possible? Ça passe très vite. Tout ce dont je me souviens, c'est que je suis devenu un ministre quand j'avais environ vingt ans. Et maintenant, je – je regrette vraiment de n'avoir pas été ministre à cinq ans. C'est le seul regret que j'ai, que je – je n'aie pas prêché la Parole beaucoup plus tôt. Il a frappé à mon cœur et j'avais remis cela à plus tard. Et cela ne me quitte pas.

Je pense à beaucoup de gens de ce temps-là, qui se mouraient dans l'entre-temps, j'aurais peut-être amené quelques âmes à Christ. Jamais je ne vais... pendant tout ce... Peu importe combien de millions d'années passent, il n'y aura plus une autre occasion. Voici maintenant l'occasion. Ne voudriez-vous pas tout simplement lever votre main vers Lui?

45 Y a-t-il quelqu'un ici qui n'a pas encore levé la main, qui sent maintenant que Christ voudrait qu'Il soit Son serviteur? Quel privilège! Que Dieu vous bénisse, mon frère. Je vous vois. Et certainement que Dieu vous voit et vous connaît. Quelqu'un d'autre qui lève tout simplement la main? J'attends un peu plus longtemps maintenant. Je sais que le temps s'écoule, mais nous

sommes...?... des âmes. Pensez-y un peu, juste une seule âme de plus, qu'est-ce que cela signifierait?

Qu'arriverait-il si les Anges de Dieu me rencontraient dans une vision après que j'aurai commencé la ligne et qu'ils disaient: «Pourquoi n'as-tu pas continué cet appel à l'autel un peu plus longtemps? Je parlais à un cœur, et tu as arrêté cela très vite» Voyez? Oh! la la! que dirais-je? Qu'arriverait-il si en ce jour-là ces mains osseuses s'étendaient vers moi et disaient: «Oh! prédicateur, j'étais sur le point de lever la main, mais – mais, eh bien...» Voyez, j'aimerais être sûr. Alors ce sang me sera redemandé. J'aimerais en être sûr.

J'aimerais que vous soyez mon frère, j'aimerais que vous soyez ma sœur, je ne vous offre pas quelque chose pour vous faire du mal. Je vous donne quelque chose, je vous offre le Seigneur Jésus, Celui qui vous donne la paix, la vie, qui vous nourrit, qui vous garde ici sur la terre, qui a fait toutes ces bonnes choses pour vous, et qui désire ardemment faire de plus grandes choses pour vous.

Que Dieu vous bénisse, sœur. Que Dieu vous bénisse, frère. Oui, c'est bien; c'est bon. Que Dieu vous bénisse, là tout au fond. C'est bien. Que Dieu soit loué aux siècles des siècles. Y a-t-il quelqu'un dans cette fosse-là, la fosse d'orchestre qui dit: «Ô Dieu, aie pitié de moi. Je ne Te connais pas.» S'il y en a, levez tout simplement la main. Que Dieu soit miséricordieux.

46 Très bien. Nous allons prier pour ces gens maintenant même. Père céleste, nous Te remercions pour ces gens-ci. Maintenant, Tu nous as donné la promesse que si nous demandions, Père, n'importe quoi au Nom de Jésus, Son Fils, Il le ferait. Et je cite Ta Parole, Seigneur. Et si Tu as prononcé Ta Parole là avant la fondation du monde, et à l'instant même où Tu L'as prononcée, Ton Fils a été immolé, et Il était l'Agneau immolé depuis la fondation du monde. Et pourtant, il a fallu des milliers d'années pour qu'Elle se matérialise. Combien Ta Parole est grande.

Et voici Ta Parole, Seigneur. Tu as dit dans Ta Parole: «Celui qui écoute Ma Parole et qui croit en Celui qui M'a envoyé a la Vie Eternelle, il ne subira point le châtement ni ne passera en jugement, mais il est passé de la mort à la vie.» Jésus, Tu l'as dit. Et Tu as dit qu'il a plu à Dieu de sauver ceux qui croient par la folie de la prédication. Et je – j'ai prêché la Parole et ces gens ont levé la main, montrant qu'ils croient et qu'ils acceptent.

Et Tu as dit: «Nul ne peut venir, si Mon Père ne l'attire premièrement.» C'est donc Toi qui as fait cela. Et maintenant, Père, sur base de Ta Parole, je déclare que leurs péchés leur sont pardonnés. Ils sont Tes enfants, car Ta Parole le dit. Et c'est...

47 Et un jour, plus tard, après des millions d'années, quand l'âge atomique qui est proche maintenant, que la bombe à cobalt est conçue et le monde entier peut être détruit dans vingt-quatre heures ou moins... Et maintenant, Père, un jour ce vieux monde va basculer, nos os vont être blanchis dans ce sable, et les tombes vont être remuées, mais nous serons avec Toi, en sécurité de l'autre côté.

Combien je suis content, Seigneur. Combien je suis heureux de savoir, rien que de savoir que ces enfants que Tu as donnés viendront à Toi. «Tous ceux que le Père m'a donnés viendront, et aucun d'eux ne sera perdu.» Ceci a été la soirée, ceci a été le temps. Je Te prie donc, Père, de les recevoir dans Tes bras aimables maintenant et de proclamer la paix à leurs âmes. Et aussitôt après le service de guérison, puissent-ils s'avancer ici, se rassembler autour de l'autel et Te rendre gloire. Car nous le demandons au Nom de Christ. Amen.

48 Ne vous sentez-vous pas mieux? Soyez simplement sincères ; ne vous sentez-vous pas mieux maintenant? Le Saint-Esprit semble ôter tout simplement tous les doutes et toutes les impuretés du cœur, et nous rendre tout simplement...?...

Maintenant, mes amis, nous allons prier pour les malades. Nous ne traînerons pas, juste pendant quelques instants. Eh bien, Frère Wood, où est-il? Je ne sais même pas le nombre qu'il a distribué aujourd'hui ...?... T ? T-1 à 100? OK, frère.

Très bien. Maintenant, juste dans... Y a-t-il de nouveaux venus ici qui n'ont jamais été dans mes services avant? Levez la main, s'il vous plaît. Oh! la la! Regardez tout simplement. Je suis très reconnaissant pour vous. Là au balcon, y a-t-il quelqu'un là qui est venu pour la première fois – la première fois? Eh bien, merci. Je suis très content de vous avoir parmi nous ce soir, et que vous ayez communion avec nous autour de Sa Parole.

49 Maintenant, je prie que vous puissiez rester un peu plus longtemps pour avoir communion autour de Sa bénédiction. Maintenant, vous qui croyez en Lui et qui Le connaissez et qui avez lu la Bible, je... Voici ce que je soutiens: Jésus-Christ est ressuscité des morts. Combien de chrétiens maintenant croient cela de tout leur cœur? Faites voir vos mains levées. Oh! c'est merveilleux. Christ est ressuscité des morts.

Maintenant, s'Il est ressuscité des morts, Il a dit: «Les choses que Je fais, vous les ferez aussi. Vous en ferez davantage, car Je M'en vais à Mon Père.» Si Christ était ici ce soir dans le – dans le corps physique comme Il l'était lorsqu'Il était venu offrir le sacrifice expiatoire avec Son propre Sang, s'Il était ici à ce moment-là, ou plutôt maintenant, Il Se tiendrait carrément ici. Mais comme Il est ici sous forme du Saint-Esprit, Il est répandu dans le monde entier, partout. Il

couvre... Eh bien, tout comme l'eau couvre la mer, Il est partout. Il est omniprésent; nous le savons. Il est aussi omnipotent.

Et maintenant, s'Il est ici, et que Son Esprit est ici, Il devra agir dans Son peuple de la même façon qu'Il avait agi lorsqu'Il était ici, sinon Il avait fait une fausse déclaration. Je crois qu'Il est ici.

50 Eh bien, peut-être pour vous qui êtes venu pour la première fois, qui n'avez jamais vu le Saint-Esprit agir comme Il nous a donné de travailler en voyant des choses à l'avance, et en accomplissant des choses que... Eh bien, pour vous qui êtes venus pour la première fois, laissez-moi dire ceci: «Jésus n'a jamais prétendu être un guérisseur. Il disait tout simplement: «Ce n'est pas Moi qui accomplis les œuvres, c'est Mon Père qui habite en Moi.» Nous savons cela, n'est-ce pas? Et Jésus, lorsqu'on L'avait interrogé sur le fait d'avoir dépassé beaucoup d'estropiés, d'aveugles, d'infirmités et de boiteux et Il a dit dans Jean 5.19, quand Il a franchi la – la porte qui – qui menait à la piscine, tous ces gens qui étaient couchés là... Et le Père lui a donné une vision, Il Lui a indiqué là où un homme était couché. Et Il est allé le chercher parmi les gens jusqu'à ce qu'Il l'a trouvé, Il l'a pris, Il l'a guéri, et Il s'en est allé. Et les Juifs L'ont interrogé au verset 19. Ecoutez ce qu'Il a dit. En vérité, en vérité je vous le dis, le Fils ne peut rien faire de Lui-même, Il ne fait que ce qu'Il voit faire au Père : le Fils le fait pareillement.

Il n'a jamais prétendu qu'Il faisait quelque chose, pas du tout, pour la guérison des malades, ni rien, avant que le Père le Lui ait montré d'abord dans une vision. Combien savent que cela est l'Écriture, voudriez-vous simplement lever la main ? C'est bien.

51 Eh bien, Jésus était possédé de – Il avait la puissance du Saint-Esprit en Lui, de sorte qu'Il pouvait... Les gens pouvaient se tenir dans l'auditoire et Il pouvait se retourner et leur parler, comme le cas de la femme qui avait touché Son vêtement. Et Il connaissait les cœurs des gens, est-ce vrai? Il connaissait les cœurs de gens quand Dieu pouvait le révéler ; juste comme Dieu le Lui montrait, Il connaissait cela.

Et Il est allé auprès d'une femme au... Une fois, la femme est venue auprès de Lui pour Lui donner à boire, ou plutôt Il lui a demandé à boire, Saint Jean chapitre 4. Et quand Il a demandé à boire, eh bien, elle Lui a parlé de la ségrégation raciale qui sévissait, et qu'il n'était pas de coutume que les Juifs demandent quelque chose aux Samaritains. Alors Il a dit: «Si tu savais à qui tu parles, tu M'aurais demandé à boire. Je t'aurais donné de l'eau que tu ne viendrais pas puiser ici.» Et elle a dit... La conversation a continué. Un instant après, lorsqu'Il avait découvert ce qu'était son problème, Il a dit: «Va chercher ton mari.»

Elle a dit : «Je n'ai point de mari.»

Il a dit : «C'est vrai. Tu en as eu cinq.»

Elle a dit: «Seigneur, je vois que Tu es prophète. Maintenant, ceci est pour les nouveaux venus. Elle a dit: «Seigneur, je vois que Tu es prophète. Nous savons que quand le Messie viendra...» (Croyez-vous que Jésus était le Messie? Bien sûr que oui, le Fils de Dieu.) Nous savons que quand le Messie viendra, Il fera ceci. Il nous dira ces choses. Mais Toi, qui es-Tu?»

Il a dit: «Je le suis, Moi qui Te parle.»

52 C'était là le signe du Messie. Si c'était le signe du Messie en ce jour-là, et qu'Il est le même aujourd'hui, cela doit être le signe du Messie aujourd'hui.

Nathanaël, un homme très loyal...?... peut-être que vous vous dites que cette femme était une Samaritaine, mais qu'en est-il d'un Hébreu? Qu'en est-il de Nicodème, le docteur? Il a dit: «Nous savons que Tu es un prophète venu de Dieu, ou plutôt un docteur, car personne ne peut faire ce que Tu fais si Dieu n'est avec lui.»

Et Il a dit: «Je ne fais rien que ce que le Père Me montre.»

C'était Ses visions qui venaient de Dieu qui accomplissaient cela. Voyez, la chair ne peut pas se glorifier; c'est le surnaturel.

Et quand Nathanaël est venu, un homme très loyal, Jésus l'a reconnu comme un chrétien ou plutôt un croyant loyal. Il a dit: «Voici un Israélite dans lequel il n'y a pas de fraude.»

Il a dit: «Quand m'as-Tu connu, Rabbi?»

Il a dit: «Avant que Philippe ne t'ait appelé, quand tu étais sous l'arbre.»

Il a dit: «Tu es le Fils de Dieu.»

Il a reconnu que c'était là le signe du Fils de Dieu. C'est ce qu'Il devait faire. Et maintenant, aujourd'hui, Il est le même.

53 Maintenant, j'aimerais vous poser une question. S'Il vient ici maintenant parmi Son peuple, et qu'Il fait les mêmes choses qu'Il avait faites autrefois, combien vont croire en Lui de tout leur cœur? Levez la main. Qui que vous soyez, nouveaux ou anciens? Que Dieu vous bénisse.

Père, Tu vois leurs mains. Nous savons qu'ils sont Tes enfants, ils croient en Toi. Et maintenant, je me soumetts humblement à Toi, afin que Tu Te manifestes et que Tu montres à cet auditoire ce soir que le temps est proche. Et c'est pourquoi ces choses ont lieu, le Saint-Esprit est venu sur la terre dans la

grande plénitude de Sa Présence, pour rassembler les enfants de quatre coins de la terre, pour qu'ils se préparent à l'enlèvement. Nous demandons ceci pour la gloire de Dieu, et pour l'accomplissement de Sa Parole, car c'est au Nom de Jésus-Christ que nous prions. Amen.

54 Très bien. Vous qui avez les cartes de prière maintenant, à partir du numéro 1, mettez-vous juste en ligne de ce côté-ci, environ les cinq premiers parmi vous, ne... afin que vous ne veniez pas tous ensemble... Qui a 1, 2, 3, 4, 5 ? Très bien, par ici . 6, 7, 8, 9, 10, qu'ils se rassemblent. [Quelqu'un parle à frère Branham. – N.D.E] S'il vous plaît.

Très bien. Pendant qu'on avance, si frère Wood ou frère Boze, ou l'un d'eux voudrait bien descendre pour les aider, peut-être que certains parlent anglais ou quelque chose comme cela, et qu'ils puissent les aider. Merci.

Et maintenant, si quelqu'un a été ici et a vu l'adorable Père céleste, comment Il nous donne l'assurance de Sa résurrection, et que vous devriez partir dans les dix ou quinze prochaines minutes, eh bien, si vous le voulez,... si vous voulez partir maintenant, et juste... Soyez vraiment calmes et révérencieux pendant quelques instants, pendant que nous prions pour les malades, si quelqu'un est dans un mauvais état. Et je prie que Dieu fasse quelque chose.

Je crois que nous avons 10,11, 12, 13, 14, 15, voudriez-vous venir maintenant, vous qui avez les cartes de prière T-11, 12, 13, 14, 15. Et maintenant, à vous tous qui êtes ici, combien parmi vous là n'ont pas de cartes de prière, pourtant vous croyez de tout votre cœur que Jésus-Christ vous guérira, voudriez-vous lever la main, et priez simplement que Dieu vous accorde cela? Très bien. Je – je vous demande ceci, si Jésus est le même hier, aujourd'hui et pour toujours... Ecoutez, étudiants de la Bible, là ; il y a des ministres là. J'aimerais vous poser une question.

55 Maintenant, depuis qu'Il est ressuscité... Vous dites: «Frère Branham, cette femme-là avait touché Son vêtement lorsqu'Il était dans un corps physique.» J'aimerais vous poser une question. La Bible enseigne-t-Elle dans le Livre des Hébreux qu'Il est le Souverain Sacrificateur qui peut être touché par le sentiment de nos infirmités? Est-ce vrai? Certainement, la Bible enseigne cela. Comment allez-vous donc Le toucher par le sentiment de vos infirmités? Croyez tout simplement en Lui. Alors Lui, étant le Saint-Esprit, Son Agent Divin qui est en nous, Il révèle cela en retour juste comme Il le faisait autrefois. Cela n'est-il pas parfaitement en harmonie avec les Ecritures et la façon dont les Ecrit-... Combien croient que cela sera conforme à la Bible, selon l'œuvre de cela – la Bible? Que le Seigneur vous bénisse. Très bien. Combien avons-nous... Je vois que nous avons un bon groupe là maintenant, n'est-ce pas, Frère Wood? Très bien. Pendant qu'on aligne les autres, à cause du temps, nous prions pour les malades.

Maintenant, si le Saint-Esprit oint effectivement, je ne sais pas s'Il le fera, je vais vous demander de me faire une faveur. Voudriez-vous juste vous asseoir tranquillement pendant quelques instants, regarder dans cette direction et prier? Je suis terriblement fatigué ce soir (Voyez?), terriblement fatigué. Et je n'ai fait qu'aller de réunion en réunion, un mois après l'autre, et j'en ai encore pour presque un mois avant d'avoir un seul jour de repos. Voyez? Et je – je – je prie que vous puissiez m'aider ce soir, n'est-ce pas? Restez juste assis; gardez les petits enfants près de vous; restez simplement tranquilles pendant un petit instant. On ne me laissera pas traîner.

56 Si on peut vous prouver que Jésus est vivant, alors vous saurez que chaque promesse qu'Il a donnée est ici même avec vous en Jésus. C'est vrai. Ainsi donc, rappelez-vous que toute la gloire revient à Jésus-Christ, le Fils de Dieu. Disons cela ensemble: «Que toute la gloire revienne à Jésus-Christ, le Fils de Dieu!»

Maintenant, à cause de Son Nom, de Sa Parole, et de Son peuple, je prends cet auditoire maintenant sous mon contrôle au Nom de Jésus-Christ. Soyez révérencieux et regardez dans cette direction, s'il vous plaît.

Très bien, monsieur. Est-ce... Frère Wood, voudriez-vous... Est-ce la dame qui est ici? Très bien. Maintenant, pendant que cette dame avance vers moi, autant que je sache, elle m'est étrangère. Je ne la connais pas. C'est juste une petite dame qui se tient là, elle observe, elle me regarde. C'est la première.

57 [Espace vide sur la bande. – N.D.E.]... la façon dont Il avait fait cela. Il a parlé à la femme au puits juste un petit instant. Et puis, Il a découvert où était son problème. Et alors Il – Il lui en a parlé. Elle a dit qu'Il devait être le Me – Messie, ou plutôt Il devait être un prophète, le Messie lorsqu'Il viendra, Il fera cela.

Maintenant, s'Il répète la même chose ce soir, Il est donc ressuscité des morts. C'est – c'est tout ce qu'il vous faut savoir. S'Il est ressuscité des morts et qu'Il est ici avec nous, cela devrait régler la question pour toujours à Son sujet. Absolument. Deux mille ans, un Homme qui est mort il y a deux mille ans et qui est toujours vivant ici ce soir. Et cela – cela règle la question. Voyez? Notre religion n'est donc pas vaine, elle est vraie.

Cette dame, si l'auditoire peut m'entendre, peut entendre ma voix, on dirait qu'elle n'apparaît plus nettement, en effet, entre elle et moi se tient cette Lumière qui s'est placée entre nous deux. La dame est consciente qu'il y a quelque chose qui se passe. Si cela est vrai, Madame, levez la main. Vous êtes consciente qu'il se passe quelque chose. C'est le – cet Ange de Dieu, dont la photo a été prise, et elle se trouve à Washington, cela se trouve entre nous maintenant. Et Il est... Si seulement je peux m'abandonner à Lui, Il va m'oindre



au point que la vie de cette femme apparaîtra devant mes yeux, alors je déclarerai cela.

58 Oui, je vois la femme. Et elle est dérangée par une – une nervosité. Elle est extrêmement nerveuse. Je la vois aller ici et là, se tenant en quelque sorte les mains. Elle est bouleversée au sujet de quelque chose. Quelque chose la dérange. C'est vrai. Et vous avez une – une tumeur qui vous dérange. Et cette tumeur, ici, est invisible à l'œil nu, en effet, il s'agit de votre lèvre, à l'intérieur. C'est vrai.

Et vous êtes très bouleversée. Vous êtes – vous êtes... Juste dans votre cœur, vous êtes une mère. Et vous avez un – un enfant pour lequel vous priez, un jeune garçon qui est... le jeune garçon a une maladie des entrailles. Je pense que le médecin dit que c'est un ulcère dans les entrailles. Et le jeune garçon n'est pas sauvé. Il n'est pas un chrétien, et vous aimeriez qu'on prie pour lui, et vous avez un mouchoir en main dans ce but, pour que je prie là-dessus. C'est AINSI DIT LE SEIGNEUR.

59 Maintenant, sœur, vous êtes... Est-ce vrai? Vous croyez? Pas moi, Lui. Jésus. Il est donc ici. Il n'est donc pas mort. Le même Homme de Galilée est donc ici ce soir, ici même avec vous. Venez, Sœur.

Notre Bienveillant Père céleste, Toi qui témoignes la miséricorde aux millions, et dans ces derniers jours lorsque la Lumière brille, c'est le même Jésus qui est venu répandre la Lumière; la Bible dit: «Ceux qui étaient assis dans les ténèbres, ont vu une grande Lumière se lever sur eux.» A l'Orient, dans les premiers jours, et ceux-ci en Occident maintenant, le temps du soir, la Grande Lumière est venue. Quoi? La même Lumière brille encore, le Seigneur Jésus ressuscité comme Il l'avait promis. Et Tu es ici ce soir. Et nous Te rendons grâces. Et nous Te prions d'accorder à cette bien-aimée femme chaque requête qu'elle a présentée, au Nom de Jésus-Christ. Amen.

N'ayez donc pas peur, Sœur. Tout ira bien pour vous. Ça s'est transformé en lumière autour de vous; ça ira bien. Amen. Croyez seulement. Maintenant, il n'est pas nécessaire que vous soyez ici. Ayez tout simplement foi une fois et croyez réellement cela et vous verrez si cela va se produire ou pas. Croyez seulement de tout votre cœur.

60 Très bien, Madame, je pense que vous et moi nous sommes étrangers l'un à l'autre, mais le Seigneur Jésus nous connaît tous les deux. Et Il sait tout à votre sujet, Il sait tout à mon sujet. Et Il est – Il est le Dieu de l'éternité. Et évidemment, je n'ai aucun moyen de savoir combien vous êtes malade, ou de quelle maladie vous souffrez, même pas pourquoi vous êtes ici. Et, mais Dieu le sait. Mais s'Il me dit ce qu'il y a sur votre cœur maintenant, ce qu'il y a sur votre cœur maintenant, accepterez-vous cela et croirez-vous de tout votre – le – ce qui est en vous ?

Maintenant, vous représentez aussi quelqu'un d'autre. C'est vrai. C'est aussi pour un fils. Il a quelque chose qui ne va pas à la poitrine, un mal de poitrine. C'est vrai. Et – et c'est sombre ; il est couvert d'une ombre. Il n'est pas un chrétien. C'est vrai. C'est un pécheur. Et vous aimeriez qu'il soit sauvé. C'est AINSI DIT LE SEIGNEUR. Venez ici, Sœur.

Notre Bienveillant Père céleste, accorde à cette pauvre mère ce soir les profonds désirs de son cœur, pendant qu'elle se tient ici, sachant qu'elle se tient dans Ta présence, ce n'est pas la Présence de son frère, qui la rend ainsi. Et je Te prie d'accorder la requête qu'elle offre, au Nom de Jésus-Christ. Amen. Que Dieu vous bénisse, ma sœur.

Si tu peux croire, tout est possible à ceux qui croient. Croyez-vous ? Maintenant, soyez vraiment révérencieux. Que Dieu bénisse cette pauvre âme. Puissent Ses bénédictions éternelles reposer sur elle.

61 De quoi avez-vous peur, Sœur ? Vous êtes un peu sceptique, n'est-ce pas ? La petite dame assise là dans la rangée, vous venez de... Je n'aurais pas senti ce que j'ai senti. Non. Soyez vraiment révérencieuse. Voyez ? Ce n'est rien... La chose peut venir sur vous, un mal. Croyez de tout votre cœur, petite dame.

Venez. Croyez-vous au Seigneur Jésus-Christ, Madame ? Je ne vous connais pas. Lui vous connaît. Pas moi. Voici de nouveau la même scène, comme celle de Jésus et la femme samaritaine, qui étaient de deux races. Eh bien alors, Jésus a dit : « Non, il n'y a pas de différence. » C'est Dieu qui a créé tous les hommes. Et la couleur de nos peaux n'a rien à faire avec cela.

Mais je vous vois vous éloigner de moi, Madame. Oui, c'est pour quelqu'un d'autre que vous priez : c'est votre mari. C'est vrai. Il n'est pas ici. Il est un... oh ! c'est un toxicomane. Et vous êtes... Je le vois ; et c'est terrible... Je n'en dirai pas davantage, mais vous comprenez. Venez, laissez-moi prendre ce mouchoir.

62 Ô Jésus, Fils de Dieu, j'implore que la miséricorde soit accordée, Seigneur, et que Tu bénisses cette pauvre âme qui se tient ici maintenant. Et bénis celui qui est dans l'attente. Je prie que le démon quitte et que cet homme soit délivré par le Nom de Jésus-Christ. Amen.

Serez-vous d'accord avec moi, Madame, là-dessus, que cela va être fait ? Que Dieu vous bénisse. Alors vous aurez ce que vous avez demandé. Allez et que la paix de Dieu soit avec vous.

Bonsoir, Madame. Croyez-vous de tout votre cœur ? Il n'est pas dans mon pouvoir de vous aider... Maintenant, il y a une dame qui est apparue ici même, que je... c'est une femme blanche. Tout le monde est juste... Elle est assise juste ici, en veste grise. Vous avez quelque chose à la gorge, vous pensiez à cela, n'est-

ce pas, Sœur? Oh! je... C'est – c'est une dame que je connais? Je – je ne savais pas cela. Mademoiselle... Votre nom m'échappe, mais je vous connais. C'est vrai. Vous avez contacté Dieu, Madame. Que Dieu vous bénisse. Vous avez peur du cancer. C'est vrai.

63 La dame assise à côté de vous a quelque chose qui cloche à son poignet. Vous savez, son... L'Ange de Dieu... La dame assise juste derrière, en béret écossais rouge, elle souffre de l'arthrite. Vous voyez ce que je veux dire. C'est vrai, n'est-ce pas Madame? Voyez-vous, là? Vous voyez?

Vous tous, imposez-vous les mains les uns aux autres, là, chacun... Ô Dieu, notre Père céleste, nous réprimandons ce démon maintenant et nous prions qu'au Nom de Christ, il soit ôté de chacun d'eux et qu'ils soient guéris, et qu'ils Te glorifient. Amen. Ne doutez pas, croyez seulement. Regardez par ici et croyez; c'est tout ce que je vous demande de faire.

64 Et maintenant, Madame, nous allons... Monsieur, Jésus-Christ peut vous guérir. Si vous croyez que Dieu va vous débarrasser de cette tuberculose, ça partira. Croyez-vous cela? Très bien. Qu'il vous soit fait, comme vous avez cru. Amen.

Maintenant, je crois que Dieu vous aidera, Madame, si seulement vous croyez. Allez-vous croire avec moi maintenant? Est-ce que chaque personne de couleur qui se trouve ici va croire, si Dieu... Cette dame, d'abord, j'aimerais vous poser une question: je ne vous connais pas, n'est-ce pas, Madame ? Je ne vous ai jamais vue, je ne sais rien à votre sujet, rien. Si chaque frère de couleur, chaque sœur, dans cette pièce-ci, voici l'une de vos sœurs qui se tient ici, non seulement votre sœur, mais aussi notre sœur, mais je veux dire, de votre propre race. Et vous rappelez-vous qui avait aidé Jésus à porter la croix? Il comprend. Maintenant, Lui, le même Jésus qui montait vers Golgotha, que Simon avait aidé à porter la croix, Il est vivant ici ce soir.

65 Voyez, Il est tout simplement dans un autre monde. Vous ne Le voyez pas avec vos yeux, car... Il y a des images de la télévision qui traversent cet endroit-ci. Vous ne les voyez même pas. Et Il est au-delà de cette dimension. Mais Il est ici malgré tout. Voyez ?

Maintenant, regardez dans cette direction-ci, Madame. J'aimerais que chacun de vous reçoive maintenant sa guérison, si vous le voulez, juste pendant... Maintenant, il y a une dame qui est apparue ici devant moi. Juste un moment ; elle prie quelque part. Je la retrouverai par la grâce de Dieu. Elle L'a donc touché. C'est vrai. Cela m'a affaibli. Elle est assise ici, juste ici, juste ici. L'affection du côlon. C'est vrai. Certainement. Et votre côlon, c'est un côlon penché, n'est-ce pas, Madame? Levez la main si c'est vrai. Voilà. Voyez? Ne vous en faites pas, c'est terminé. Ayez tout simplement foi. On dirait que Cela agit dans l'assistance

plus qu'ici sur l'estrade. C'est votre foi qui accomplit ces choses, mes amis. Croyez en Dieu.

66 Maintenant, à vous, Madame. Vous êtes très nerveuse (c'est vrai), très nerveuse. Et vous avez ces accès de nervosité et cela vient sur vous on dirait, avec des spasmes. Cela vous dérange depuis un temps, n'est-ce pas? Parfois cela vous fait peur, comme si vous ne voulez pas aller à certains endroits et tout. Cela – cela vous fait peur. Je vois une ombre noire... Vous êtes partie de la maison et vous vous êtes retournée, et vous êtes rentrée. Voyez? C'était la peur. Ensuite, vous avez eu un mal terrible dans votre corps, c'est au niveau de la poitrine. C'est vrai. Vous croyez cela ; vous savez que c'est la vérité.

Et puis, vous avez une – une – une bosse, ou plutôt une nodosité, ou plutôt une tumeur. Et cette tumeur se trouve sur votre bras droit, elle est recouverte. C'est vrai, n'est-ce pas? Vous croyez en Lui maintenant? Vous – allez-vous L'accepter pour votre guérison maintenant? Est-ce que le reste d'entre vous, mes amis de couleur, vous allez L'accepter au même moment? Très bien. Venez ici, Sœur.

Dieu bien-aimé, Toi qui as ressuscité Jésus d'entre les morts, et qui nous as accordé le privilège d'avoir communion avec Lui, et avec Sa Parole, et de voir ce soir la manifestation de Son Esprit... Et maintenant comme Tu avais fait là, Seigneur, au – à la – la femme samaritaine ce jour-là au puits, je Te prie de faire de même pour cette sœur-ci, et pour tous ceux de sa race qui sont tout près maintenant. Je Te prie de les guérir, Seigneur, chacun d'eux maintenant même. Je condamne la maladie de leurs corps, au Nom de Jésus-Christ. Amen.

67 Comment pouvez-vous douter? Vous ne le pouvez pas, n'est-ce pas? Eh bien, allez tout simplement, soyez heureuse. Voyez? J'aimerais que vous soyez vraiment heureuse. Vous voyez, si vous croyez cela, alors vous devez agir comme croyant cela. Vous voyez? Si vous croyez vraiment cela, vous agirez comme vous croyez. Tout ira très bien pour vous. Ne vous en faites pas. Voyez ? Ne vous en faites pas ; croyez tout simplement de tout votre cœur.

Maintenant, croyez de tout – est-ce que vous tous, les personnes de couleur, vous croyez que Jésus vous guérit maintenant? Amen. C'est bien.

Maintenant, voici juste une enfant, je ne connais pas cette enfant. Je ne l'ai jamais vue de ma vie. Nous sommes étrangers l'un à l'autre, autant que je sache. Est-ce vrai, madame? Sommes-nous étrangers l'un à l'autre? Je ne vous connais pas. Maintenant, c'est une jeune fille blanche. Combien parmi vous les blancs, si Jésus-Christ révèle ce pour quoi elle se tient ici, et qu'Il lui révèle sa maladie, ou n'importe quoi, comme Il le fait pour les autres, allez-vous accepter Jésus comme votre Guérisseur et Le reconnaître? Faites-le.

68 Très bien. Puisse le Seigneur accorder cela. Maintenant, sœur, je peux... Maintenant, cela ne vous fera pas de mal. Il y a une seule chose que je peux dire maintenant, c'est que vous êtes une chrétienne. Et vous êtes devenue chrétienne tout récemment, vous êtes devenue chrétienne tout récemment. Mais vous êtes – vous n'êtes pas de ce pays-ci. Vous êtes – vous n'êtes pas une Américaine; vous êtes une Canadienne. Vous venez du Canada. Et je vous vois venir dans une voiture verte, ou je pense, comme une Mercury, je crois que c'est cela. Et vous – vous priez pour un homme qui est un alcoolique. C'est votre père. C'est vrai. Et puis, vous avez un petit ami qui porte des lunettes et vous priez pour cet ami-là. C'est vrai, Sœur. AINSI DIT LE SEIGNEUR.

Croyez-vous maintenant? Croyez-vous que vous recevez ce pour quoi vous êtes venu? Venez.

Dieu bien-aimé, je bénis cette enfant, au Nom du Seigneur Jésus-Christ, et puisse-t-elle partir d'ici ce soir et recevoir tout ce qu'elle a demandé. Elle est juste une enfant, Seigneur, avec sa tendre foi. Puisse cela être richement récompensé. Car nous le demandons en Son Nom. Amen. Que Dieu vous bénisse, Sœur. Allez, vous réjouissant et croyant.

69 Maintenant, j'aimerais vous poser une question. Chacun de vous, qui croit de tout son cœur que Jésus-Christ est ressuscité des morts... Et maintenant, avant que vous commenciez à vous agiter, j'aimerais vous poser une question. Croyez-vous maintenant sans l'ombre d'un doute? Est-ce que tous les doutes ont disparu. Maintenant, croyez-vous qu'Il vit? Chantons un seul couplet de Il vit. Frère Ekberg, ou l'un de vous pourrait... Ce frère-ci, voudriez-vous venir nous donner un... «Il vit, Il vit, Jésus-Christ vit aujourd'hui.» Voulez-vous chanter cela avec moi maintenant ?

Et élevez les mains vers Lui, pour montrer qu'Il est ici. J'aimerais que vous L'adoriez. Vous voyez? Il aime être adoré. Je suis marqué dans mon cœur. Il veut que vous L'adoriez maintenant par ce cantique-ci. Très bien, frère.

Il vit, Il vit, Jésus-Christ vit aujourd'hui,  
Il marche avec moi et Il parle avec moi,  
Tout au long du chemin étroit de la vie,  
Il vit, Il vit, pour donner le salut.  
Vous me demandez comment je sais qu'Il vit,  
Il vit dans mon cœur.

Maintenant, juste un instant. Est-ce qu'Il fait cela pour vous, Madame? Alors, votre mal de cœur vous a quittée. Quittez donc l'estrade. Est-ce qu'Il le fait pour vous, chrétiens? Vit-Il dans votre cœur? En êtes-vous sûr? Si vous l'êtes, alors levons les mains vers Lui pendant que je prie pour vous, et que chacun de vous soit guéri. Vous êtes déjà guéri.

70 Je crois que je connais cet homme qui est assis à côté de toi, Gene. Je crois que c'est cet homme... Oui... Mais vous priez pour quelqu'un d'autre. Et la personne en question a un cancer. C'est vrai. Oui, je l'ai vue se tenir là. N'ayez pas peur, ayez foi.

Monsieur, là au fond, vous voudriez guérir de cette maladie de prostate? Croyez-vous que Jésus vous a guéri maintenant? Si vous croyez cela, que Dieu vous bénisse, vous pouvez alors avoir cela. Amen. Quiconque désire être guéri, qu'il lève simplement les mains vers Lui. Il est ici. Il est ressuscité des morts. Maintenant, croyez-vous cela? Levez les mains.

Père céleste, nous en arrivons à la fin du service, nous en arrivons au point où Tu as tout bien fait, Tu as tout bien fait. Tu ne peux que faire de bonnes choses, car Tu es Dieu. Et je Te prie, Père céleste, sachant que cette très grande foule de gens, des milliers qui sont assis ici, comment pouvons-nous les prendre l'un après l'autre, alors que je suis presque sur le point de m'évanouir maintenant...

Mais, Bien-aimé Père, ils ont vu Ta puissance de résurrection, et ils savent que Tu es ici. Tu n'es plus mort. Tu es vivant. Et Tu es ici en tant que Souverain Sacrificateur. Et nous T'aimons, nous croyons en Toi, et nous T'acceptons, et nous condamnons le diable. Et nous le chassons au Nom de Jésus. Et nous proclamons la liberté maintenant pour adorer le Seigneur à cause de notre guérison et de notre salut, Lui rendant toute la louange et toute la gloire, au Nom de Jésus-Christ.

## **LE TEMPS EST PROCHE**

*The Time Is At Hand*

*Ce texte est la version française du Message oral «The Time Is At Hand», prêché par le Prophète de Dieu, William Marrion Branham le 08 Avril 1956 soir à Chicago, Illinois, USA.*

*La traduction de ce sermon a été fournie par Shekinah Publications. Des exemplaires supplémentaires peuvent être obtenus en contactant:*

*Shekinah Publications  
1, 17e Rue / Bld Lumumba  
Commune de Limete  
B.P. 10. 493  
Kinshasa  
République Démocratique Du Congo  
Central Africa  
[www.shekinahgospelmissions.org](http://www.shekinahgospelmissions.org)  
[Shekinahmission@dr.com](mailto:Shekinahmission@dr.com) ou [pasteurdick@priest.com](mailto:pasteurdick@priest.com)*

*Veillez trouver les autres prédications du Prophète William Marrion Branham en français, anglais et en russe dans le site :*

[www.branham.fr](http://www.branham.fr)











